

[1668 November]

A

SCHREIBEN [DES A.O. SAV. AMBASSADOREN VICTOR-EMANUEL DE BERTRAND, SIEUR] DE LA PEROUSE, AN RITTER [BEAT JAKOB I.] ZURLAUBEN

Der "advocat general [au Sénat de Chambéry: La Pérouse] assure de ses ... Services Mr. le chevalier de Zurlauben Et tous les illustres amis de S.A.R. [Herzog Karl Emanuel II.].

Comme S.E. [Benoît II Cize] Le Baron de greisy n'a pas Les Declarations des autres Cantons [gemeint der mit Savoyen verbündeten kath. Orte] on a fait un proiet des Paroles Essentielles¹ que La declaration [bezüglich der In-schutznahme Genfs und der Waadt] doit contenir Pour Eviter les Equivoques qui pourroint naistre. Que Si Mr de Zur Lauben Juge a propos d'adioutter quelque chose de plus dans La narrative il le peut faire selon Sa prudence pour veu que cela ne change Et n'altère point le Sens de la declaration qui declare que La garantie Est pour La seureté des Estats. Et pour ne pas Laisser La force aux deux abscheids de mars [Tagsatzungsabschied von Luzern] Et de Juillet [Tagsatzungsabschied von Baden] qui ne doibuent plus Subsister L'on Inserte La clause / Sans S'arrester / Les autres clauses sont empliquees en peu de mots, mais il n'en faut point changer. Pour La clause touchant geneve il n'y a pas de difficulté puisque la chose [?] est faite mais il Est Expedient que S.A.R. aye La resolution touchant L'un Et L'autre dans la mesme declaration. Je vous Souhaitte un heureuse Succes dans vos genereux dessein Qui debit velle dabit Et perficere."

1) Vorliegendes Schreiben ist vermutlich als Begleitbrief zu AH 37/171 gedacht.

Original, in franz. Sprache
AH 37, 273

1668 Oktober 23., Luzern

A

SCHREIBEN VON RITTER [RUDOLF] MOHR [AN BEAT JAKOB I. ZURLAUBEN]

Hiermit wolle er ihn nur kurz anfragen, ob er sein vom letzten Sonntag datiertes Schreiben "[et] l'incluse de S. Ex. [des sav. Ambas-

sadoren Benoît II Cize, Baron de Grésy,]" erhalten habe. Neuigkeiten gebe es nämlich keine zu berichten. Wie er der oberwähnten Beilage habe entnehmen können, finde es [der Ambassador] zum jetzigen Zeitpunkt wenig opportun, ihm, [Zurlauben], die verlangte Belohnung zukommen zu lassen. Doch könne er, Mohr, ihn versichern, dass ihm dieser sehr wohl gesinnt sei und er seine verdiente Gratifikation früher oder später bestimmt erhalten werde.

"agissez donc bravement s'il vous plaist dans l'occasion presente, et asseurement vous ne repentirez point les soins qu'apliquerez, puisque presentement il s'agist de bien faire pour la Religion et la chere Patrie.¹

Pour nouvelles ie vous diray que l'Engleterre se detache des interestz d' Holande vers la france dans cellecy S'y trouvant des fortes troubles particulièrement en Zeelande d'une espece de revolution, pour lesquelles Provinces on veut tacher de nous [gemeint die kath. Orte] engager avec les Cantons Protestants d'entrer come sçavez en ligue [Gesuch Hollands, zusammen mit ihm, England und Schweden in die Garantierung des zwischen Frankreich und Spanien in Aachen geschlossenen Friedens miteinzutreten], ce qui seroit nostre perte tost ou tard, car dela nous fairions contre la Paix perpetuelle [1516] qu'avons avec la france, et par consequence nous priverions nous mesmes evidemment de celle qu'avons avec la france et des avantages et emoluments [u.a. Pensionen] qu'avons tiré d'icelle."

Wie er in Erfahrung gebracht, beabsichtige [der mail./span. Ambassador Alfonso II] Comte Casati, an der [am 4. November] in Baden stattfindenden Tagsatzung teilzunehmen.

1) Dieser Passus ist auf dem Hintergrund der von Savoyen verlangten Deklaration bezüglich der Beschirmung Genfs und der Waadt zu sehen.

Original, in franz. Sprache
AH 37, 274-275 - Blatt 275 leer

174

1668 Oktober 25., Luzern

A

SCHREIBEN VON [RUDOLF] MOHR [AN BEAT JAKOB I. ZURLAUBEN]

"J'ay receu seulement la vostre du 22.^{me} passe a laquelle ie vous diray":
dass er seine diesem beiliegenden Schreiben sofort an den [franz.]